



(12) **EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG**

(88) Veröffentlichungstag A3:  
**02.01.2003 Patentblatt 2003/01**

(51) Int Cl.7: **G08C 17/02, G08C 23/04**

(43) Veröffentlichungstag A2:  
**12.06.2002 Patentblatt 2002/24**

(21) Anmeldenummer: **01128274.6**

(22) Anmeldetag: **28.11.2001**

(84) Benannte Vertragsstaaten:  
**AT BE CH CY DE DK ES FI FR GB GR IE IT LI LU**  
**MC NL PT SE TR**  
 Benannte Erstreckungsstaaten:  
**AL LT LV MK RO SI**

(71) Anmelder: **SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT**  
**80333 München (DE)**

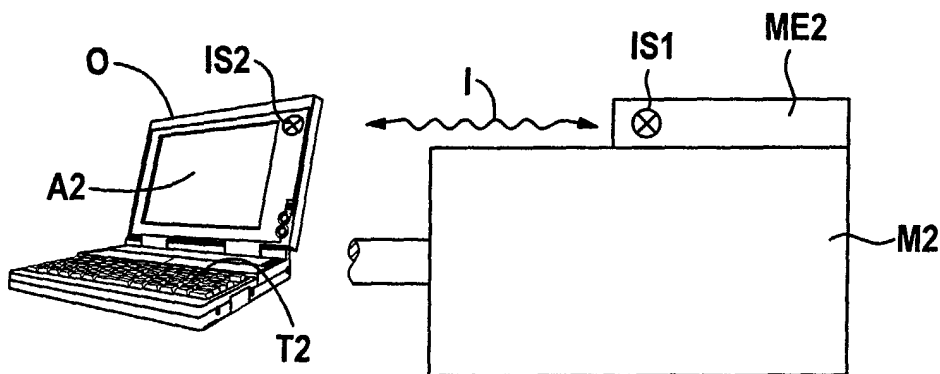
(72) Erfinder: **Spingler, Michael**  
**91074 Herzogenaurach (DE)**

(30) Priorität: **11.12.2000 DE 10061579**

(54) **Antriebssystem mit mindestens einem Elektromotor**

(57) Ein Antriebssystem benötigt für Diagnose und Inbetriebnahme Bediengeräte. Diese sind bei der Erfindung nicht unmittelbar am Ort des Antriebssystems (M2, ME2, M3, ME3) vorgesehen, sondern werden über eine handelsübliche Infrarotstrecke (I) oder Funkstrecke (F) räumlich entfernt vom Antriebssystem (M2, ME2, M3, ME3) realisiert. Dazu sind die Bediengeräte auch als handelsübliche Kommunikationsgeräte, insbesondere als Organizer (O), Handy (H) oder Notebook ausgebildet.

ke (F) räumlich entfernt vom Antriebssystem (M2, ME2, M3, ME3) realisiert. Dazu sind die Bediengeräte auch als handelsübliche Kommunikationsgeräte, insbesondere als Organizer (O), Handy (H) oder Notebook ausgebildet.



**FIG 2**



Europäisches  
Patentamt

# EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT

Nummer der Anmeldung

EP 01 12 8274

EINSCHLÄGIGE DOKUMENTE			
Kategorie	Kennzeichnung des Dokuments mit Angabe, soweit erforderlich, der maßgeblichen Teile	Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (Int.Cl.7)
X	DE 198 53 456 A (HOLZGETHAN ROBERT EBERHART) 15. Juli 1999 (1999-07-15) * Spalte 2, Zeile 53 - Spalte 3, Zeile 27 * * Spalte 4, Zeile 40 - Zeile 47 * ---	1,5	G08C17/02 G08C23/04
X	WO 99 41876 A (ERICSSON TELEFON AB L M) 19. August 1999 (1999-08-19) * Seite 11, Zeile 5 - Seite 12, Zeile 2 * ---	1,3-6	
X	GB 2 349 020 A (INTERFACE INF SYST LTD) 18. Oktober 2000 (2000-10-18) * Seite 1, Zeile 2 - Zeile 5 * * Seite 5, Zeile 8 - Zeile 14 * * Seite 13, Zeile 18 - Seite 15, Zeile 4 * -----	1,2,4,6	
Der vorliegende Recherchenbericht wurde für alle Patentansprüche erstellt			RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (Int.Cl.7) G08C
Recherchenort DEN HAAG		Abschlußdatum der Recherche 8. November 2002	Prüfer Pham, P
KATEGORIE DER GENANNTEN DOKUMENTE X : von besonderer Bedeutung allein betrachtet Y : von besonderer Bedeutung in Verbindung mit einer anderen Veröffentlichung derselben Kategorie A : technologischer Hintergrund O : mündliche Offenbarung P : Zwischenliteratur		T : der Erfindung zugrunde liegende Theorien oder Grundsätze E : älteres Patentdokument, das jedoch erst am oder nach dem Anmeldedatum veröffentlicht worden ist D : in der Anmeldung angeführtes Dokument L : aus anderen Gründen angeführtes Dokument & : Mitglied der gleichen Patentfamilie, übereinstimmendes Dokument	

EPO FORM 1503 03.82 (P04C03)

**ANHANG ZUM EUROPÄISCHEN RECHERCHENBERICHT  
 ÜBER DIE EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG NR.**

EP 01 12 8274

In diesem Anhang sind die Mitglieder der Patentfamilien der im obengenannten europäischen Recherchenbericht angeführten Patentedokumente angegeben.

Die Angaben über die Familienmitglieder entsprechen dem Stand der Datei des Europäischen Patentamts am

Diese Angaben dienen nur zur Unterrichtung und erfolgen ohne Gewähr.

08-11-2002

Im Recherchenbericht angeführtes Patentedokument	Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie	Datum der Veröffentlichung
DE 19853456 A	15-07-1999	DE 19853456 A1	15-07-1999
WO 9941876 A	19-08-1999	US 6396612 B1	28-05-2002
		US 2002065099 A1	30-05-2002
		AU 748426 B2	06-06-2002
		AU 2650199 A	30-08-1999
		BR 9907826 A	24-10-2000
		CN 1290438 T	04-04-2001
		EE 200000467 A	15-02-2002
		EP 1055307 A1	29-11-2000
		JP 2002503920 T	05-02-2002
		WO 9941876 A1	19-08-1999
GB 2349020 A	18-10-2000	KEINE	

EPO FORM P0451

Für nähere Einzelheiten zu diesem Anhang : siehe Amtsblatt des Europäischen Patentamts, Nr.12/82